



Quand je ferme les yeux je vois,
une poule,

Une poule sur un mur
qui picore du pain dur
picoti picota
lève la queue
et puis s'en va.



Quand je ferme les yeux
je vois
Un éléphant qui dort dans une tasse
Slon Khra-Pit*

rrrr pschit
rrrr pschit
rrrr pschit

*L'éléphant ronfle: Слон храпит (russe)



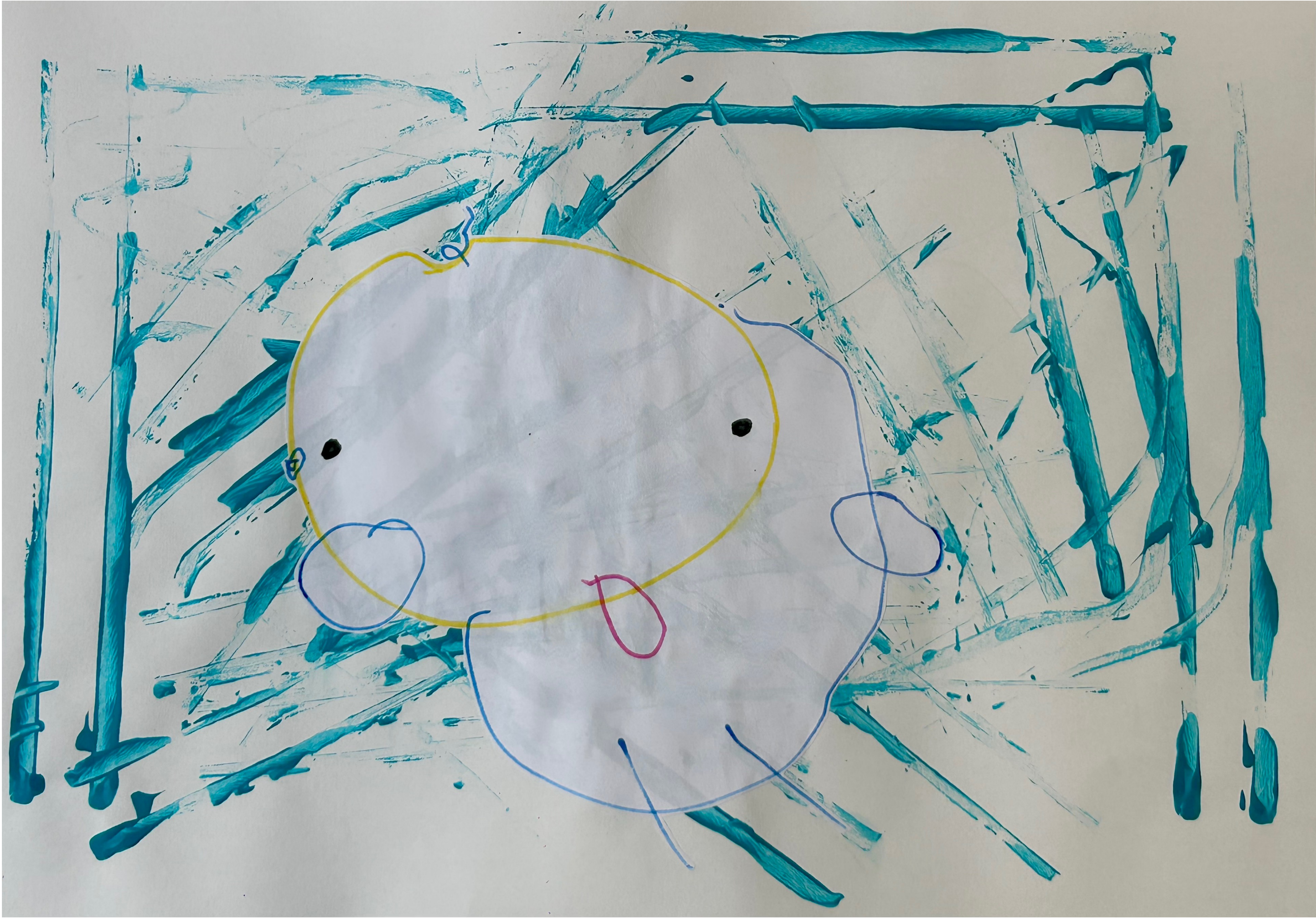
Quand je ferme les yeux,
Je vois un chat qui mange une fraise
*Alqitat wardiat allawn
Miaou miaou miaou

*Le chat est rose: القطة وردية اللون (arabe)



Et moi, quand je ferme les yeux, je vois un canard dans la marre
*O pato faz quá quá quá

*Le canard fait coin coin coin : *O pato faz* quá quá quá
(portugais)



Moi, quand je ferme les yeux
Je vois la lune
*Chi séz hé-lo tou mi.

*Elle me dit bonjour: *She says hello to me (anglais)*



Et moi, je vois un escargot magicien

*Kare wa aburakadabura to itta

*Il dit abracadabra:彼はアブラカダブラと言った (japonais)



Moi, quand je ferme les yeux
Je vois un tournevis
*man yeki dar khâne-am dêram

*J'en ai un dans ma maison: من یکی توخونه دارم (persan)



Moi, je vois un crocodile.
*il kok-ko dril-lo è djal-lo

*Le crocodile est jaune : il coccodrillo é giallo (Italien)



Moi quand je ferme les yeux...
Je vois,
Une vache.
*la ba-ka lo-la
la ba-ka lo-la
ti-é-né ka-bé-sa
i ti-é-ne ko-la
i a-sé
mou mou mou

*(chanson) La vaca Lola, La vaca Lola , tiene cabeza , y tiene cola y hace Muuuuu muuuuu (espagnol)



Notre imagination.

Réalisé par les enfants de la section de saphir (2 ans et demi) et Yanesy Hafner (Auxiliaire de puériculture)
Crèche Collective Moussy Paris centre.

Concours DULALA 2026

